

ΩΡΙΓΕΝΕΙΟΣ ΑΠΗΧΗΣΙΣ ΠΑΡ' ΑΘΑΝΑΣΙΟΥ

Τ Π Ο
Κ. Ν. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ

‘Η κριτική καὶ νηφαλία στάσις τοῦ μ. Ἀθανασίου πρὸ τοῦ Ὡριγένους καὶ τῆς διδασκαλίας του εἶναι γνωστή. ‘Ο H. G. Opitz ἐκδώσας ὑποδειγματικῶς πολλὰ ἔργα τοῦ πατρὸς τούτου ὑπέδειξε τὰς πηγάς των, ὡστε βλέπομεν πόσον ἐνδελεχῶς εἶχε μελετήσει συγγράμματα παλαιοτέρων θεολόγων, καὶ μάλιστα τοῦ Ὡριγένους¹. Τοῦ κατωτέρω ὅμως ἀθανασιανοῦ χωρίου δὲν ὑπεδείχθη ἡ πηγή, ἡ δόπια κατ’ ἐμὲ ἀναμφιβόλως εἶναι δι μέγιστος ἐκκλησιαστικὸς συγγραφεὺς τοῦ τρίτου αἰῶνος. Εἶναι δ’ ἀξιοσημείωτον ὅτι δι Ὡριγένης, δι δοῖος ἐνταῦθα διετηρήθη εἰς ἀρχαίαν λατινικὴν μετάφρασιν μόνον, καὶ δι μ. Ἀθανάσιος ἔχουν κοινοὺς τοὺς σκοπούς: τὴν ἀπόκρουσιν τῶν αἱρετικῶν Μαρκίνωνος, Βασιλείδου, Οὐαλεντίνου δι πρῶτος· τὴν ἀπόκρουσιν τῶν αἱρετικῶν ἀρειανῶν δι δεύτερος.

‘Ωριγένης

(Hom. in Lucam XXI)

‘Αθανάσιος

(De synodis 39,3)

Quomodo autem diabolus pro occasione temporum de scripturis loquitur, sic e contrario Paulus pro eorum utilitate, qui audiunt, non solum de scripturis, sed etiam de saecularibus libris assumit testimonium et ait: «Cretenses semper mendaces, malaes bestiae, ventres pigri», et rursum de alio: «ipsius enim et genus sumus», nec non et de comico:

‘Ο δὲ αἱρετικὸς ἀνήρ, καὶ τὰς ἀπὸ τῶν γραφῶν χρήσηται λέξεις, οὐδὲν ἥττον ὑποπτος ἀν καὶ τὸν νοῦν διεφθαρμένος ἀκούσεται παρὰ τοῦ πνεύματος «ἴνα τί σὺ ἐκδιηγῇ τὰ δικαιώματά μου καὶ ἀναλαμβάνεις τὴν διαθήκην μου διὰ στόματός σου»· οὕτως δι μὲν διάβολος καίτοι λαλῶν ἀπὸ τῶν γραφῶν πεφίμωται παρὰ τοῦ σωτῆρος δὲ μακάριος Παῦλος καὶ ἐκ τῶν ἔξωθεν λαλῆ· «Κρῆτες ἀεὶ

1. Περὶ τῆς σχέσεως τοῦ μ. Ἀθανασίου πρὸς τὸν ὥριγενισμὸν διαφωτιστικὰ εἶναι τὰ χωρία ἐκ τῶν ἔργων τοῦ πατρὸς τούτου, ἔνθα κρίνονται διδασκαλίαι τοῦ Ὡριγένους, καὶ τὰ δόπια συνήγαγεν δι P. Koetschau ἐν τῇ εἰσαγωγῇ τοῦ De Principiis, Origenes Werke (= G.C.S.) τ. 5, σ. XVI ἔξ. Βλ. καὶ Χρυσ. Παπαδοπούλου, ‘Ιστορία τῆς Ἐκκλησίας Ἀλεξανδρείας, Ἀλεξάνδρεια 1934, σ. 202 ἔξ. Μιχ. Κωνσταντινίδου, ‘Ο μέγας Ἀθανάσιος καὶ ἡ ἐποχὴ αὐτοῦ, Ἀθῆναι 1937, σ. 15. Β. Κ. Στεφανίδου, ‘Ἐκκλησιαστικὴ ιστορία, Ἀθῆναι 1970³, σ. 206.

«corrumpunt mores bonos colloquia mala». Sed neque si diabolus de scripturis locutus fuerit, poterit me hac occasione decipere, neque si Paulus de gentilibus litteris aliquod exemplum sumpserit, a suo me eloquio deterrabit. Ideo enim assumit Paulus verba etiam de his, quae foris sunt, ut sanctificet ea².

ψεῦσται», καὶ «τοῦ γάρ καὶ γένος ἐσμὲν» καὶ «φθείρουσιν ἡθη χρηστὰ δμιλίαι κακαί», ἀλλ' ὅμως ἀγιος ὁν ἔχει τὴν διάνοιαν εὔσεβη καὶ «τοῦ Χριστοῦ νοῦν ἔχων διδάσκαλός ἐστιν ἐθνῶν ἐν πίστει καὶ ἀληθείᾳ», καὶ ἀλαλεῖ μετ' εὔσεβείας φθέγγεται³.

2. Origenes Werke, hrsg. von M. Rauer (=G.C.S.), τ. 9, σ. 188,10 ἑξ.

3. Athanasius Werke, hrsg. von H. G. Opitz (= G.C.S.), τ. 2, σ. 265,14 ἑξ.